

DONATION FORM 捐款表格

PART I: DONOR INFORMATION 第一部份：捐款人資料

Acknowledgement Name 鳴謝名稱

MR 先生 MISS 小姐 MS 女士 MRS 太太 DR 博士

English 中文

Company Name 公司名稱 (if any 如有)

Please acknowledge as: My name My company Anonymous
請以此名義登記有關是次捐款的記錄: 本人的名義 公司的名義 匿名

Name on Official Receipt 收據人名稱 (same as HKID 與身份證一致)

Same as acknowledgement name above 與上述鳴謝名稱相同

Others 其他:

Email 電郵 _____ Tel No. 電話 _____

Postal Address 郵寄地址

A donation receipt will be sent to you via email. If you prefer a physical copy, please provide your mailing address and we will mail it to you. Hong Kong Dance Alliance is a registered charitable organization in Hong Kong. All donors are eligible to claim tax deduction to the full extent allowable by Law. 是次捐款的收據將以電郵寄出。若您需要紙本收據，請提供郵寄地址。我們很樂意為您寄送。香港舞蹈聯盟是香港法定慈善團體。所有捐款均可於香港申請扣稅。

PART II: DONATION 第二部份：個人資料

Donation Amount 捐款金額 (all in HKD 全部以港幣計算)

Please state the exact amount 請註明捐款金額 HK\$ _____

Patron 支持者 (HK\$100 – 1,499)

Guardian 守護者 (HK\$1,500 – 2,999)

Advocate 倡導者 (HK\$3,000 – 9,999)

Visionary 前瞻者 (HK\$10,000+)

Payment Method 付款方法

FPS 轉數快

FPS ID: **118343128** | Account name: **Hong Kong Dance Alliance Limited**

ATM Transfer 銀行櫃員機轉帳

ATM transfer to Bank of East Asia account and email the bank receipt to us. 銀行櫃員機轉帳至東亞銀行戶口，並將銀行存款單電郵給我們。

Account Number **015-270-68-014108** | Email: **admin@hkdanceall.org**

Cheque by post 郵寄支票

Mail cheque to our office. 郵寄支票至香港舞蹈聯盟。

Payable 支票抬頭: **Hong Kong Dance Alliance Limited**

Mailing Address: Suite 4850, Level 48, Office Tower, Langham Place, 8 Argyle Street, Mong Kok, Hong Kong

郵寄地址: 香港旺角亞皆老街 8 號 朗豪坊辦公室大樓 48 樓 4850 室

In-person cash payment 現場現金付款

You can pay in cash in-person. 您可以即時以現金付款。

About Hong Kong Dance Alliance

關於香港舞蹈聯盟

Hong Kong Dance Alliance is a charitable tax-exempt organization, with the mission of serving as a primary voice and support group for dance in Hong Kong and for Hong Kong dance worldwide. The Hong Kong Dance Alliance is the official Hong Kong organization of the World Dance Alliance, and it is a recipient of Hong Kong Arts Development Council Two Year Grant.

香港舞蹈聯盟是一個註冊慈善團體，亦是世界舞蹈聯盟的香港代表組織，並以作為舞蹈界於香港及面向世界的主要聲音和支援團體為使命。香港舞蹈聯盟現為香港藝術發展局兩年資助團體。

We Serve the Hong Kong Dance Community 我們在香港舞蹈界的工作包括

- Recognizing achievements and contributions: *Hong Kong Dance Awards* 表揚成果及貢獻：香港舞蹈年獎
- Providing a platform for dance critics, discussion, and exchange: *dance journal/hk* 提供討論及交流平台：《舞蹈手札》
- Facilitating the artistic development of local choreographers and dancers: *HKDA Fellowship* 支持本地編舞家及舞者發展：獎助金
- Building resources and training talents for the promotion of dance: *DanceHub* 整合資源，培訓舞蹈發展所需人才：DanceHub 系列

THANK YOU FOR YOUR SUPPORT!